



Workshops

1. Der Mann in der Familie

L'uomo nella famiglia

Antonella Zanon, Familienberatung /

Consultorio familiare P.M.Kolbe

Herbert Denicolò, Präsident/Presidente MIP

2. Der Mann im Arbeitsleben

L'uomo nel mondo del lavoro

Dr. Luca Pandini - Studio Associato Equalitas

3. Der Mann als Person / Individuum

L'uomo come persona / individuo

Dr. Stefano Favaretto, Männerberatung /

Consultorio per uomini Caritas

Dr. Eberhart Daum

4. Der Mann in Trennung und Scheidung

L'uomo nella separazione / divorzio

Elio Cirimbelli, Direktor / Direttore A.S.DI.

Dr. Klaus Pirhofer, Präsident/Presidente MIT

Referenten - Relatori

Dr. Stefano Favaretto

Männerberatung Caritas Diözese Bozen

Responsabile servizio di consulenza per uomini Caritas,
Bolzano

Herbert Denicolò

Präsident der Männerinitiative Pustertal, Bruneck

Presidente Männerinitiative Pustertal, Brunico

RA Dr. Klaus Pirhofer

Präsident der Männerinitiative Südtirol, Meran

Presidente Männerinitiative Südtirol, Merano

Dott.ssa Serena Dalla Pozza

Psychologin-Psychotherapeutin A.S.DI., Bozen

Psicologa-psicoterapeuta A.S.DI., Bolzano

Dr. Stefan Eikemann

Ehe- und Erziehungsberatung Südtirol

Consultorio familiare Ehe- und Erziehungsberatung

Dott.ssa Antonella Zanon

Sozialassistentin Familienberatung P.M. Kolbe

Assistente Sociale Consultorio Familiare Kolbe, Bolzano

Moderator/e: Dr. Gerhard Duregger

Direktor/Direttore Haus der Familie

Traduzione simultanea / Simultan-Übersetzung

Dott.ssa Leonora Bruno, Dott.ssa Tiziana Scotellaro

AUTONOME PROVINZ
BOZEN - SÜDTIROL



Abteilung 24
Sozialwesen

PROVINCIA AUTONOMA
DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Ripartizione 24
Politiche sociali

AUTONOME PROVINZ
BOZEN - SÜDTIROL



Abteilung 24
Sozialwesen

PROVINCIA AUTONOMA
DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Ripartizione 24
Politiche sociali

Männliche Lebenswelten in Südtirol

La condizione dell'uomo in Alto Adige



Samstag/Sabato 09.05.2009

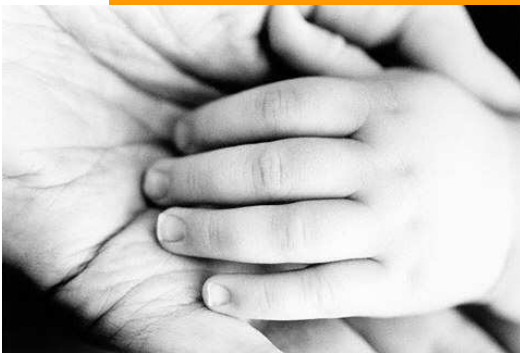
Jugendhaus Kassianeam

Brixen - Bressanone

Ore 8.45 - 17.00 Uhr

Die Tagung "Männliche Lebenswelten in Südtirol" wird von den Männerinitiativen und Beratungsstellen Südtirols in Zusammenarbeit und mit Unterstützung des Landesressorts für Familie, Gesundheits- und Sozialwesen veranstaltet. Die Tagung bietet einen breiten Meinungs- und Erfahrungsaustausch zu den männlichen Lebenswelten in Familie, Beruf und Beziehung. Zur Sprache kommen insbesondere die Schwierigkeiten, so wie sie von den Männern in einer stark sich verändernden Gesellschaft erlebt und wahrgenommen werden. Nach den Vorträgen und Stellungnahmen am Vormittag bieten die Workshops am Nachmittag Gelegenheit zu Diskussion und Vertiefung. Die Tagung wendet sich an alle Interessierte sowie an die Fachkräfte im Sozialbereich, im Gesundheitswesen, in Schule und Bildung. Der Eintritt ist frei.

Il convegno, promosso dalle organizzazioni per uomini attive in provincia di Bolzano e sostenuto dall'Assessorato alla famiglia, sanità e politiche sociali, vuole offrire un'occasione di confronto e approfondimento sulla condizione attualmente vissuta dall'uomo nella nostra società in continuo cambiamento e sulle difficoltà che egli è chiamato ad affrontare nei diversi contesti sociali, familiari e lavorativi. Ad una prima serie di interventi che si terranno nel corso della mattina seguiranno workshop di approfondimento nel pomeriggio. All'incontro sono invitati gli operatori ed operatrici dei diversi servizi, sociali, educativi, sanitari e di consulenza nonché tutte le persone interessate.



Programm - Programma

- 8.45 Begrüßung durch Amstdirektor Dr. Eugenio Bizzotto /
Saluto del Dr. Eugenio Bizzotto direttore dell'Ufficio famiglia, donna e gioventù
- 9.00 Statements der Männerinitiativen /
Interventi delle organizzazioni per uomini:
- Caritas Männerberatung / Consulenza per uomini
 - MIP Männerinitiative Pustertal / Brunico
 - MIT Männerinitiative Südtirol
- 10.00 Kaffeepause / Pausa caffè
- 10.30 Grüßworte des Landesrates für Familie, Gesundheit und Sozialwesen Dr. Richard Theiner /
Saluto dell'Assessore alla Famiglia, Sanità e Politiche Sociali Dr. Richard Theiner
Interventi dei servizi di consulenza:
- A.S.DI.
 - Ehe- und Erziehungsberatungsstelle / Consultorio familiare Ehe- und Erziehungsberatungsstelle
 - Familienberatung / Consultorio familiare P.M. Kolbe
- 10.50 Diskussion / Discussione
- 12.30 Mittagspause / Pausa pranzo
(Für das Mittagessen bietet das Jugendhaus Kassianeam ein Buffet zu 13€ pro Person.
Presso il Jugendhaus Kassianeam si potrà pranzare al costo di 13€ a persona.)
- 14.00 Anfang / Inizio Workshops
- 16.00 Ende / Fine Workshops
- 16.15 Vorstellung der Ergebnisse der Workshops und
Diskussion / Presentazione degli esiti dei Workshop con discussione
- 17.00 Abschluss der Tagung / Chiusura lavori

Anmeldung - Iscrizioni

Für die Teilnahme am Seminar melden Sie sich bitte beim Amt für Familie, Frau und Jugend bis 06. Mai 2009 an. Falls Sie das Mittagessen im Jugendhaus Kassianeam einzunehmen gedenken, bitten wir Sie dies bei der Anmeldung anzugeben. E-Mail oder Anruf genügen. Anmeldungen zu den vier Workshops sind während der Seminarpausen möglich.

Vi preghiamo di iscrivervi al seminario entro il 06 maggio 2009 presso l'Ufficio famiglia, donna e gioventù inviando una E-Mail o telefonando ai nr. che trovate di seguito. Qualora voleste pranzare presso il Jugendhaus Kassianeam Vi preghiamo di specificarlo al momento dell'iscrizione. Le iscrizioni ai quattro Workshops verranno raccolte durante la pausa caffè.

Abteilung Sozialwesen

Ripartizione Politiche Sociali

Amt für Familie, Frau und Jugend

Ufficio famiglia, donna e gioventù

Via Canonico Michael Gamper, 1

Kanonikus Michael Gamper Strasse, 1

39100 Bozen - Bolzano

0471 41 82 31/41 80 17

0471 41 82 49

e-mail roberta.petrungaro@provinz.bz.it

“Jugendhaus Kassianeam” Brunogasse, 2 – Via Bruno, 2 Brixen/Bressanone

